



# THERMOCOOKER

Návod k obsluze  
THERMOCOOKER



TC 9010

**THERMOCOOKER**

5	VAŠE BEZPEČNOST NA PRVNÍM MÍSTĚ
10	SEZNAMTE SE SE SVÝM TC 9010
10	Popis spotřebiče a jeho příslušenství
12	Ikony na displeji
12	Popis displeje – Recepty
13	Popis displeje – vlastní vaření
14	Popis displeje – automatické programy
15	PŘED PRVNÍM POUŽITÍM VAŠEHO TC 9010
15	Příprava před použitím
16	Výběr jazyka
17	Připojení k síti Wi-Fi
18	SLOŽENÍ VAŠEHO TC 9010
18	Blender
19	Food procesor
20	Parní hrnec
21	POUŽITÍ VAŠEHO TC 9010
21	Základní použití
22	Přidávání surovin
22	Zpětný chod
22	Přehled ovládacích prvků a ikon na displeji
24	Tabulka doby přípravy a rychlosti
24	Tabulka příslušenství a nástavců
25	Tabulka rychlostí pro nástavce
26	PŘÍPRAVA PODLE RECEPTŮ
26	Postup přípravy
27	Přidání na seznam oblíbených receptů
27	Zobrazení seznamu oblíbených receptů
27	Vyhledávání receptu
28	VLASTNÍ VAŘENÍ
29	AUTO PROGRAMY
29	Tabulka automatických programů
30	NOVÉ RECEPTY
31	PÉČE A ČIŠTĚNÍ
31	Čištění nádoby blenderu
32	Vyjmutí parního koše
32	Čištění základny
32	Čištění příslušenství a nástavců
33	Reset tepelné pojistky
33	Uložení



# Gratuluje

vám k zakoupení vašeho nového thermocookeru TC 9010.

## VAŠE BEZPEČNOST NA PRVNÍM MÍSTĚ

Uvědomujeme si, jak důležitá je bezpečnost, a proto již od počátečního konceptu až po samotnou výrobu myslíme především na vaši bezpečnost. Přesto vás ale prosíme, abyste při používání spotřebiče byli opatrní a dodržovali následující pokyny.

- Tento spotřebič nesmějí používat děti. Udržujte spotřebič a jeho přívod mimo dosah dětí.
- Spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, jeho výměnu svěřte odbornému servisnímu středisku, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič s poškozeným přívodním kabelem je zakázáno používat.

**VÝSTRAHA:** Při nesprávném používání hrozí vážné poranění. Věnujte pozornost při manipulaci se sekacími čepeli, zvláště při vyjímání čepelí z nádoby, vyprazdňování nádoby a během čištění.

- Části spotřebiče a příslušenství, které přichází do styku s potravinou, čistěte podle pokynů v kapitole „Péče a čištění“.
- Před výměnou příslušenství nebo přístupných částí, které se při používání pohybují, vypněte spotřebič a odpojte ho od napájení.
- Vždy odpojte spotřebič od napájení, pokud ho necháváte bez dozoru a před montáží, demontáží nebo čištěním.
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti. Spotřebič je rovněž určen pro nekomerční použití v prostorech, jako jsou:
  - kuchyňské kouty v obchodech, kancelářích a ostatních pracovištích;
  - v zemědělství;
  - hosty v hotelích, motelech a jiných obytných oblastech;
  - v podnicích zajišťujících nocleh se snídaní.
- Spotřebič se nesmí ponořovat při čištění.

**VÝSTRAHA:** Zabraňte polití nástrčky.

**VÝSTRAHA:** Povrch topného článku obsahuje po použití zbytkové teplo.



**UPOZORNĚNÍ: HORKÝ POVRCH.** Během používání se povrch zahřívá a může zůstat horký i po ukončení použití.

## **VAROVÁNÍ: NEPOUŽÍVEJTE TENTO SPOTŘEBIČ S PROGRAMÁTOREM, ČASOVÝM SPÍNAČEM NEBO JAKOUKOLI JINOU SOUČÁSTÍ, KTERÁ SPÍNÁ PŘÍSTROJ AUTOMATICKY.**

- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se shoduje nominální napětí uvedené na jeho typovém štítku s elektrickým napětím zásuvky, ke které jej chcete připojit. Spotřebič připojujte pouze k řádně uzemněné zásuvce. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Tento spotřebič je určen k přípravě a zpracování potravin běžného množství v domácnosti. Nepoužívejte jej k jinému účelu, než ke kterému je určen. Nepoužívejte jej venku.
- Spotřebič používejte pouze na vodorovném, suchém, čistém, stabilním a žáruvzdorném povrchu. Spotřebič nepoužívejte na kovových plochách, např. odkapávací desce dřezu.
- Spotřebič nepokládejte na okraj stolu, elektrický nebo plynový vaříč a jiné zdroje tepla nebo do jejich blízkosti.
- Spotřebič nepoužívejte na povrchu, který je citlivý na teplo nebo který je zakryt ubrusem, papírem nebo jiným hořlavým materiálem, v blízkosti záclon a jiných hořlavých materiálů nebo materiálů citlivých na teplo.
- Spotřebič musí být při provozu umístěn na pracovní desce kuchyňské linky tak, aby nad ním nebyla skříňka nebo převislá police.
- Na spotřebič neodkládejte žádné předměty.
- Používejte spotřebič pouze s dodávaným nebo výrobcem doporučeným příslušenstvím. Dodávané příslušenství nepoužívejte k ohřevu ani k přípravě potravin na jiném spotřebiči.
- Uchovávejte prsty, ruce, vlasy, kuchyňské náčiní, šperky nebo volné kusy oblečení mimo dosah pohyblivých částí/příslušenství spotřebiče.
- K protlačení potravin skrz plnicí otvor vždy používejte dodávaný přítlak. V žádném případě nepoužívejte ruce, prsty, vařečky nebo jiné kuchyňské náčiní.
- Vždy dodržujte rysky minima a maxima vyznačené na příslušenství spotřebiče. V žádném případě neplňte příslušenství spotřebiče nad rysku maxima. Maximální množství pro sekání potravin je 1 200 g mrkve/1 800 g vody.
- Pro správné a bezpečné použití spotřebiče se ujistěte, že jsou dno nádoby a teplotní senzory čisté a suché.
- Používejte spotřebič pouze s dodávanou základnou. Nepoužívejte jinou základnu ani dodávanou základnu nepoužívejte s jiným příslušenstvím.
- Před vyjmutím nádoby ze základny se ujistěte, že je spotřebič vypnutý, hlavní vypínač je přepnutý v poloze „0“ (vypnuto) a zástrčka je odpojena od síťové zásuvky.

- Před vyjmutím zpracovaných potravin vždy nejdříve opatrně vyjměte použité příslušenství/nástavec.
- Používejte rukojeti a ochranné kuchyňské chňapky při manipulaci se spotřebičem a jeho příslušenstvím.
- Při použití parního nástavce dbejte zvýšené opatrnosti, neboť hrozí popálení od unikající páry, zvláště při odstraňování poklice parního nástavce.
- Zatímco je spotřebič v provozu, neodstraňujte víko.
- Vždy se ujistěte, že je víko plnicího otvoru zavřený, pokud jste zvolili funkci sekání.
- Nepoužívejte spotřebič s prázdnou nádobou.
- Nikdy nepoužívejte víko blenderu, pokud chcete použít spotřebič jako food procesor a naopak. Hrozí riziko poranění a poškození zámkového mechanismu spotřebiče.
- Před konzumací se ujistěte, že jsou potraviny řádně zpracovány.
- Doporučujeme zkontrolovat teplotu jídla před podáním, zvláště pak kojencům, malým dětem nebo osobám, kterým zdravotní stav nedovoluje teplotu jídla zkontrolovat.
- Po dokončení přípravy bude vnitřní větrák v chodu po dobu asi 2 minut. Během této doby neodpojujte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky. Větrák ochlazuje vnitřní komponenty, a brání tak přehřátí spotřebiče. Větrák se po ochlazení spotřebiče automaticky vypne. Jedná se o normální jev.
- Spotřebič odpojujte od síťové zásuvky tahem za zástrčku přívodního kabelu, nikoli za přívodní kabel. Jinak by mohlo dojít k poškození přívodního kabelu nebo zásuvky.
- Před přemístěním, čištěním, údržbou nebo uskladněním nechejte spotřebič zcela vychladnout.
- Nikdy nemanipulujte se spotřebičem, pokud je v provozu nebo připojen k síťové zásuvce.
- Aby se zabránilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neponořujte spotřebič, napájecí kabel ani síťovou zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.
- Na přívodní kabel ani na spotřebič nepokládejte těžké předměty.
- Spotřebič čistěte pravidelně po každém použití dle instrukcí uvedených v kapitole „Péče a čištění“. Na spotřebiči neprovádějte jakoukoli jinou údržbu, než je čištění uvedené v tomto návodu k obsluze.
- Spotřebič nepoužívejte, pokud nefunguje správně, pokud upadl na zem, pokud byl ponořen do vody nebo je jakkoli poškozen.

### **DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO POUŽÍVÁNÍ VŠECH ELEKTRICKÝCH ZAŘÍZENÍ**

- Před použitím zcela odviňte napájecí kabel.
- Přívodní kabel nenechávejte viset přes okraj stolu nebo pracovní desky, dotýkat se horkých ploch nebo se zamotat. Nepokládejte těžké předměty na síťový kabel.
- Z bezpečnostních důvodů doporučujeme zapojit spotřebič do samostatného elektrického obvodu, odděleného od ostatních spotřebičů. Nepoužívejte rozdvojku ani prodlužovací kabel pro zapojení spotřebiče do síťové zásuvky.
- Abyste zabránili úrazu elektrickým proudem, neponořujte spotřebič, jeho základnu ani přívodní kabel do vody nebo jiné tekutiny.
- Doporučujeme provádět pravidelnou kontrolu spotřebiče. Spotřebič nepoužívejte, je-li jakkoli poškozen nebo je-li vadný napájecí kabel nebo zástrčka. Veškeré opravy je nutné svěřit nejbližšímu autorizovanému servisnímu středisku Catler.
- Jakoukoli jinou údržbu kromě běžného čištění je nutné svěřit autorizovanému servisnímu středisku Catler.




- Doporučujeme instalovat proudový chránič (standardní bezpečností spínače ve vaší zásuvce), abyste tak zajistili zvýšenou ochranu při použití spotřebiče. Doporučujeme, aby proudový chránič (se jmenovitým zbytkovým provozním proudem nebyl více než 30 mA) byl instalován do elektrického obvodu, ve kterém bude spotřebič zapojen. Obratťe se na svého elektrikáře pro další odbornou radu.

Návod je rovněž dostupný na stránkách **[www.catler.eu](http://www.catler.eu)**.




## SEZNAMTE SE SE SVÝM TC 9010

### POPIS SPOTŘEBIČE A JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ

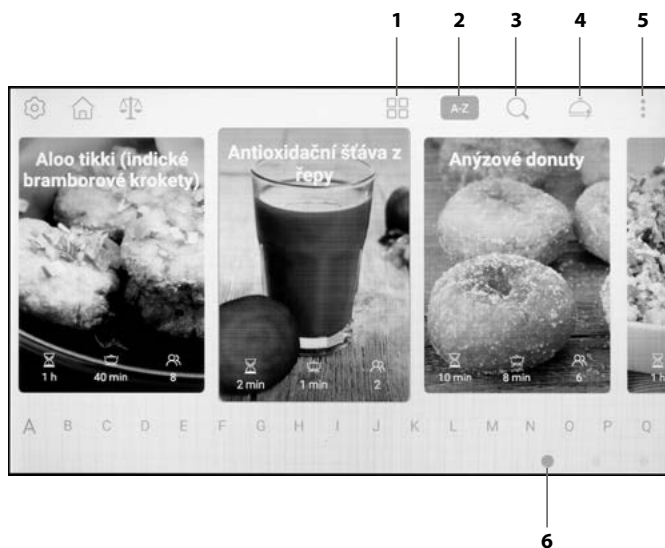


1. Víko blenderu
2. Přední rukojeť nádoby blenderu
3. Hlavní vypínač (umístěn na straně spotřebiče)
4. Dotykový ovládací panel
5. Otočný ovladač/tlačítko 
6. Uzávěr plnicího otvoru
7. Plnicí otvor blenderu
8. Postranní rukojeti s bezpečnostní pojistkou
9. Nádoba na zpracování surovin
10. Základna
11. Ventilační otvory
12. Protiskluzové nohy s přísavkami
13. Víko food procesoru
- 14.
15. Nerezový parní koš
16. Sekací nůž
17. Hnětací metla
18. Oboustranný disk na strouhání a krájení
19. Přítlak
20. Odměrka
21. Šlehací metla
22. Stěrka
23. Poklice parního nástavce
24. Mělký napařovací koš
25. Hluboký napařovací koš
26. Adaptér při použití oboustranného disku (bez vyobrazení)

## IKONY NA DISPLEJI

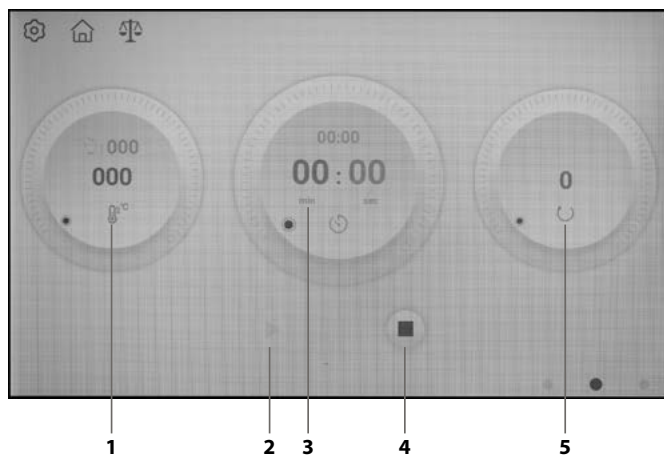
-  Ikona pro vstup do nastavení
-  Ikona návratu na domovskou obrazovku
-  Ikona pro vstup do režimu vážení

## POPIS DISPLEJE – RECEPTY



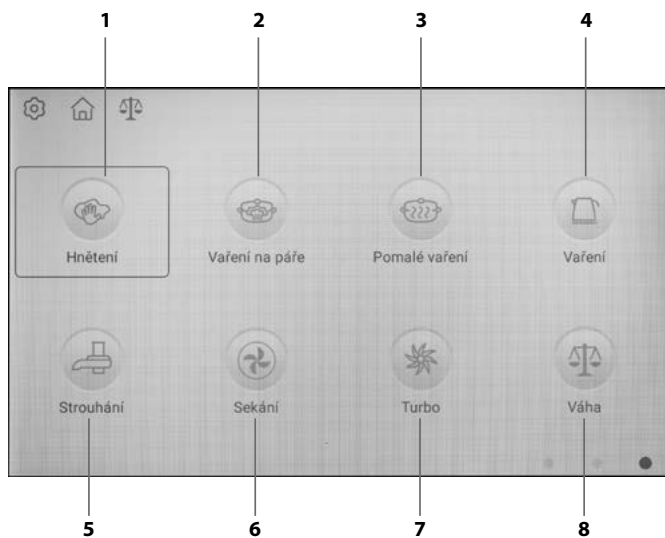
1. Zobrazení receptů podle kategorií
2. Abecední seznam receptů
3. Vyhledávání receptu
4. Stažení nových receptů
5. Zobrazení historie a oblíbených receptů
6. Přechod na další obrazovku

## POPIS DISPLEJE – VLASTNÍ VAŘENÍ



1. Ovladač nastavení teploty – 37 až 130 °C, v krocích po 5 °C
2. Tlačítko spuštění přípravy/přechod na další obrazovku
3. Ovladač nastavení doby přípravy – 0 až 90 minut
4. Tlačítko zastavení
5. Ovladač nastavení rychlosti otáček – 0 až 12

## POPIS DISPLEJE – AUTOMATICKÉ PROGRAMY



1. Program Hnětení
2. Program Vaření na páře
3. Program Pomalé vaření
4. Program Vaření
5. Program Strouhání
6. Program Sekání
7. Program Turbo
8. Program Váha

## PŘED PRVNÍM POUŽITÍM VAŠEHO TC 9010

### PŘÍPRAVA PŘED POUŽITÍM

Před prvním použitím odstraňte ze spotřebiče veškeré obaly a reklamní štítky/etikety. Před likvidací obalového materiálu zkontrolujte, že jste vyjmuli veškeré příslušenství.

Před použitím otřete nádobu a základnu otřete měkkou houbičkou mírně navlhčenou v teplé vodě. Otřete čistou utěrkou dosucha.



**VAROVÁNÍ!**  
**NIKDY NEPONOŘUJTE ANI NEMYJTE**  
**NÁDOBU ANI ZÁKLADNU VE VODĚ NEBO JINÉ**  
**TEKUTINĚ.**

Veškeré příslušenství a nástavce omyjte v teplé vodě s trochou kuchyňského přípravku na mytí nádobí. Opláchněte čistou vodou a otřete dosucha.

Příslušenství vhodné pro mytí v ruce i v myčce: víko blenderu, těsnění víka blenderu, šlehací metla, hnětací metla, sekací nůž, parní koš, přítlak food procesoru, víko food procesoru, těsnění víka food procesoru, oboustranný disk na strouhání a krájení, nástavec hřídele, stěrka, odměrka.

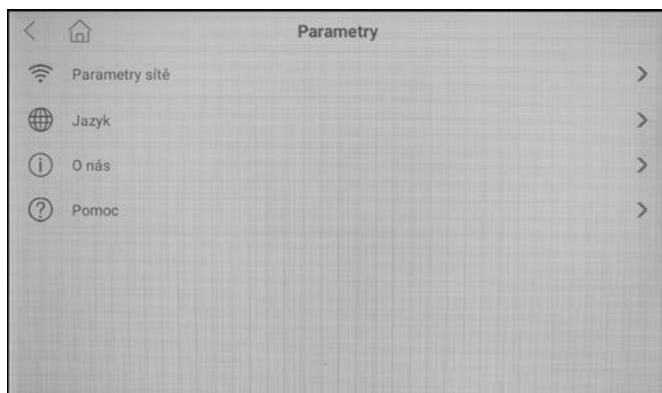


**VAROVÁNÍ!**  
**BUĎTE OPATRNÍ PŘI MANIPULACI**  
**SE SEKACÍM NOŽEM A OBOUSTRANNÝM**  
**DISKEM, ABYSTE SE NEPORANILI O JEJICH**  
**OSTŘÍ.**

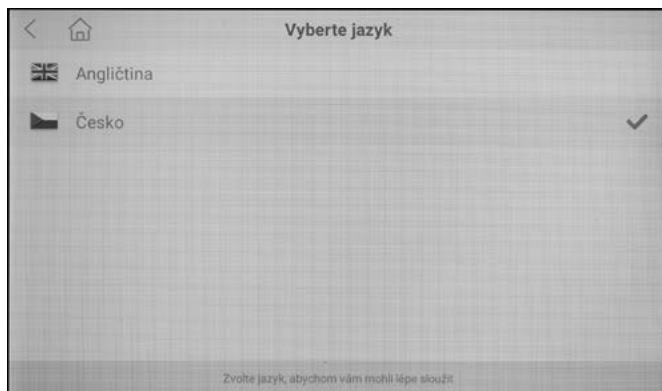
## VÝBĚR JAZYKA

Thermocooker TC 9010 umožňuje nastavit uživatelský jazyk ovládacího panelu, a to angličtinu nebo češtinu.

1. Po zapnutí klikněte na ikonu  pro vstup na obrazovku nastavení.



2. Klikněte na **Jazyk** a vyberte **Česko** nebo **Angličtina**.



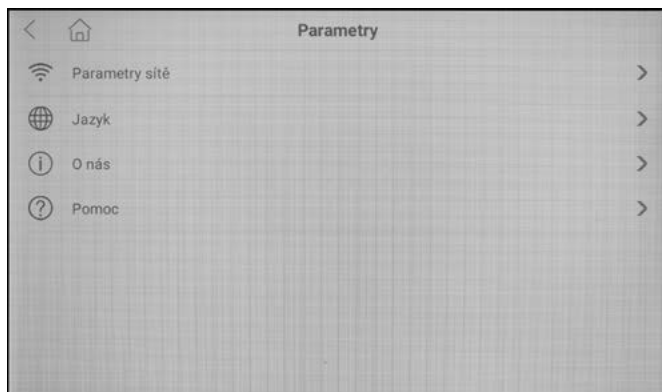
3. Zobrazí se hlášení, že se nastavení spotřebiče změní.
4. Klikněte na **Ano** a systém změní jazyk.



## PŘIPOJENÍ K SÍTI WI-FI

Thermocooker TC 9010 je možné připojit k domovské síti Wi-Fi. Pravidelně tak bude docházet k aktualizaci softwaru, včetně přidávání nových receptů.

1. Po zapnutí klikněte na ikonu  pro vstup na obrazovku nastavení.



2. Klikněte na **Parametry sítě**.
3. Zobrazí se seznam dostupných sítí Wi-Fi.
4. Klikněte na vybranou síť Wi-Fi a budete vyzváni k vložení hesla.
5. Klikněte do prostoru pro heslo, kde bliká kurzor, a zobrazí se klávesnice.
6. Vložte heslo sítě Wi-Fi a klikněte na **Připojení**.
7. Dojde k automatickému připojení k síti Wi-Fi.

## SLOŽENÍ VAŠEHO TC 9010

Podle zamýšleného účelu použití složte spotřebič jako blender, food procesor nebo jako napařovací hrnec.

1. Hnací hřídel vložte do otvoru ve dně nádoby. Při vkládání dbejte výřezů v otvoru, jinak by nebylo možné hřídel vložit.
2. Opatrně položte nádobu na stranu, příp. otočte nádobu dnem vzhůru, ale vždy přidržujte jednou rukou hrot hřídele, aby nevypadla. Druhou rukou nasadte matici na spodní část hřídele tak, aby výstupky na matici zapadly mezi výstupky na spodní části hřídele (matici je možné vložit jen jedním způsobem). Nyní otočte maticí po směru chodu hodinových ručiček, až šipky na matici budou ukazovat na symboly zamčeného zámku, které jsou vyznačeny na spodní části nádoby.



### POZNÁMKA:

Pokud potřebujete hnací hřídel vyjmout z nádoby, postupujte opačným způsobem.

3. Vložte nádobu do základny tak, aby hroty na dně nádoby zapadly do výřezů v základně.

### BLENDER

1. Na hřídel nasadte nástavec (hnětací metlu, šlehací metlu, sekací nůž nebo parní koš), který budete používat.



**VAROVÁNÍ!**  
**BUĎTE OPATRNÍ PŘI MANIPULACI SE**  
**SEKACÍM NOŽEM, ABYSTE SE NEPORANILI**  
**O JEHO OSTŘÍ.**

2. Na nádobu nasadte víko blenderu. Víko nasadíte tak, že zarovnáte výstupky na víku s drážkami v rukojetích a otočíte víkem po směru hodinových ručiček, až ucítíte odpor. Rukojeti jsou vybaveny bezpečnostními pojistkami, které přeruší chod spotřebiče, pokud by došlo k uvolnění víka.

**POZNÁMKA:**

Vždy se ujistěte, že je těsnění víka blenderu dobře nasazeno. Nepoužívejte spotřebič bez nasazeného těsnění.

## FOOD PROCESOR

1. Na hřídel nasadte adaptér a následně oboustranný disk.



**VAROVÁNÍ!**  
**BUĎTE OPATRNÍ PŘI MANIPULACI  
S OBOUSTRANNÝM DISKEM, ABYSTE SE NE-  
PORANILI O JEHO OSTŘÍ.**

2. Na nádobu nasadte víko food procesoru. Víko nasadíte tak, že zarovnáte výstupky na víku s drážkami v rukojetích a otočíte víkem po směru hodinových ručiček, až ucítíte odpor. Rukojeti jsou vybaveny bezpečnostními pojistkami, které přeruší chod spotřebiče, pokud by došlo k uvolnění víka.

**POZNÁMKA:**

Vždy se ujistěte, že je těsnění víka food procesoru dobře nasazeno. Nepoužívejte spotřebič bez nasazeného těsnění.



**VAROVÁNÍ!**  
**K PROTLAČENÍ POTRAVIN SKRZ PL-  
NICÍ OTVOR VŽDY POUŽÍVEJTE DODÁVANÝ  
PŘÍTLAK. V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEPOUŽÍVEJTE  
RUCE, PRSTY, VAŘEČKY NEBO JINÉ KUCHYŇ-  
SKÉ NÁČINÍ.**

## PARNÍ HRNEC

1. Při použití parního nástavce je třeba do nádoby nalít dostatečné množství vody.
2. Hluboký napařovací koš nasadíte tak, že zarovnáte výstupky s drážkami v rukojetích a otočíte po směru hodinových ručiček, až ucítíte odpor. Rukojeti jsou vybaveny bezpečnostními pojistkami, které přeruší chod spotřebiče, pokud by došlo k uvolnění hlubokého napařovacího koše.
3. Na hluboký napařovací koš nasadte mělký napařovací koš a nakonec poklici.

### POZNÁMKA:

Vždy se ujistěte, že je těsnění parního nástavce dobře nasazeno. Nepoužívejte spotřebič bez nasazeného těsnění.



**VAROVÁNÍ!**  
**PŘI PŘÍPRAVĚ POTRAVIN V PARNÍM NÁSTAVCI BUĎTE ZVLÁŠTĚ OPATRNÍ, ABYSTE SE NEOPAŘILI O HORKOU PÁRU. POKLICI PARNÍHO NÁSTAVCE ZDVIHEJTE TAK, ABY PÁRA UNIKALA SMĚREM OD VÁS.**

4. Nyní je spotřebič složený a připravený k použití.


## POUŽITÍ VAŠEHO TC 9010

### ZÁKLADNÍ POUŽITÍ

1. Postavte základnu na pevný, rovný a suchý povrch v dostatečné vzdálenosti od síťové zásuvky.
2. Mírně na základnu zatlačte, aby se přísavky přisály k povrchu.
3. Do nádoby vložte suroviny, které chcete zpracovat a nasadte víko. Vždy se ujistěte, že je spotřebič správně složený podle zamýšleného způsobu použití: blender, food procesor nebo parní hrnec.

#### POZNÁMKA:

Pokud nebude spotřebič správně sestaven, nebude možné jej zapnout.

4. Zapojte zástrčku přívodního kabelu do síťové zásuvky a přepněte hlavní vypínač do pozice „I“ (zapnuto). Zazní krátké zvukové upozornění a displej se začne načítat.
5. Vyčkejte, až se displej načte a tlačítko  se rozblíká červeně. Zazní zvukové upozornění.

#### POZNÁMKA:

Načítání displeje může určitou dobu trvat, zvláště pokud je signál sítě Wi-Fi slabší.

6. Na displeji se zobrazí základní obrazovka.






7. Vyberte přípravu zpracování potravin (recept, vlastní vaření nebo jeden z automatických programů) a spusťte ji – více dále v návodu.
8. Vyčkejte, až se příprava dokončí.
9. Přepněte hlavní vypínač do polohy „0“ (vypnuto) a odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky.

10. Nechte spotřebič zcela vychladnout před jeho vyčištěním. Postupujte podle instrukcí v části „Péče a čištění“.







## PŘIDÁVÁNÍ SUROVIN



















Pokud během provozu potřebujete přidat suroviny, můžete využít plnicí otvor ve víku blenderu. Opatrně uvolněte uzávěr a pomalu přidávejte suroviny. Poté uzávěr pečlivě uzavřete.

## ZPĚTNÝ CHOD

1. Na obrazovce vlastního vaření klikněte na ovladači nastavení rychlosti otáček na symbol . Zobrazí se symbol .
2. Nastavte rychlost od 1 do 3 tažením za červený bod/otočným ovladačem.
3. Spusťte zpětný chod tlačítkem .

## PŘEHLED OVLÁDACÍCH PRVKŮ A IKON NA DISPLEJI

Ovládací prvek/ikona	Význam a využití
Otočný ovladač/ tlačítko 	Na základní obrazovce slouží k výběru režimu: Recepty, Vlastní vaření, Auto programy, Stáhnout nové recepty. Slouží k nastavení teploty, doby přípravy, rychlosti otáček. Po dokončení nastavení parametrů stiskněte krátce pro spuštění thermocookeru. Během přípravy krátkým stisknutím přerušíte přípravu, opětovným stisknutím ji obnovíte. Během přípravy/nastavení parametrů dlouhým stisknutím zrušíte přípravu/nastavení. Po dokončení přípravy stiskněte krátce pro přepnutí do pohotovostního režimu.
	Ikona se nachází na ovladači rychlosti. Slouží k přepínání na zpětný chod a normální chod. Nastavení rychlosti otáček od 1 do 12.
	Ikona zpětného chodu. Nastavení rychlosti otáček od 1 do 3.
	Ikona otevřeného/nesprávně zavřeného víka
	Ikona se zobrazí na ovladači teploty po zvolení automatického programu přípravy na páře. Nastavte intenzitu páry (vysoká, střední, nízká) pomocí otočného ovladače.
	Ikona spuštění přípravy/přechod na další obrazovku.

	Ikona přerušování přípravy
	Ikona zastavení přípravy
	Ikona nastavení – výběr jazyka, připojení k Wi-fi, verze softwaru apod.
	Ikona pro přechod na domovskou obrazovku
	Ikona váhy
	Ikona Tare pro dovažování na váze
	Ikona k ukončení vážení
	Ikona zobrazení receptů podle kategorií
	Ikona abecedního seznamu receptů
	Ikona vyhledávání receptů
	Ikona stažení nových receptů
	Ikona zobrazení historie a oblíbených receptů
	Výstup ze současné obrazovky/nastavení
	Ikona seznamu surovin
	Ikona popisu postupu přípravy
	Ikona tipů a rad
	Ikona nástavce, který je třeba použít.
	Ikona zobrazení receptu





## TABULKA DOBY PŘÍPRAVY A RYCHLOSTI

Příprava	Nástavec	Rychlost	Doba přípravy	Maximální množství surovin
Sekání masa	Sekací nůž	8–12	0:30 – 01:00	800 g (hovězí nebo vepřové maso)
Drcení ledu	Sekací nůž	8–12	0:10 – 0:20	800 g (kostky ledu)
Mixování	Sekací nůž	12	01:00	Maximální množství: 3 000 ml (např. 1 200 g mrkve a 1 800 g vody)
Zpracování cibule, šalotky, celeru apod.	Sekací nůž	5	0:15 – 0:30	800 g (nakrájejte suroviny na menší kousky, např. cibule na čtvrtky)
Hnětení	Sekací nůž	1	02:00	500 g mouky + 250 g vody + 20 g oleje
Krájení na plátky nebo strouhání	Oboustranný disk	5–6	0:30	800 g
Příprava polévky	Hnětací hák	1	Nastavte teplotu, dobu přípravy	Max. 2 500 ml




## TABULKA PŘÍSLUŠENSTVÍ A NÁSTAVCŮ

Příslušenství/nástavec	Funkce	Rychlost	Doba přípravy	Teplota
	Vaječné bílky	4	2–4 minuty	---
	Šlehačka	3	3–5 minuty	---
	Polévka	1–2	1–90 minut	100 °C
	Hnětení	3 a snížit na 2	2–3 minuty	---
	Jiné suroviny, které je nutné ohřát	1–2	Podle potřeby	Podle potřeby



	<b>Sekací nůž</b>	Sekání masa	8–12	30–60 sekund	---
		Sekání ledu	8–12	10–20 sekund	--
		Mixování	8–12	1–2 minuty	---
		Sekání (cibule, šalotka, celer apod.)	5–7	15–60 sekund	---
		Fazole, sójové boby, ořechy, arašídý, kávová zrna, mandle	12	2–3 minuty	---
		Hnětení	1	1–2 minuty	--
	<b>Parní koš</b>	Rýže apod.	---	20–30 minut	100–110 °C
	<b>Oboustranný diský</b>	Krájení na plátky/strouhání	4–6	30–60 sekund	--
	<b>Parní nástavec</b>	Ryby, zelenina apod.	---	10–60 minut	110–120 °C

## TABULKA RYCHLOSTÍ PRO NÁSTAVCE





Nástavec		Rychlost
	Hnětací metla	1 až 3
	Šlehací metla	1 až 4
	Sekací nůž	1 až 12


## PŘÍPRAVA PODLE RECEPTŮ

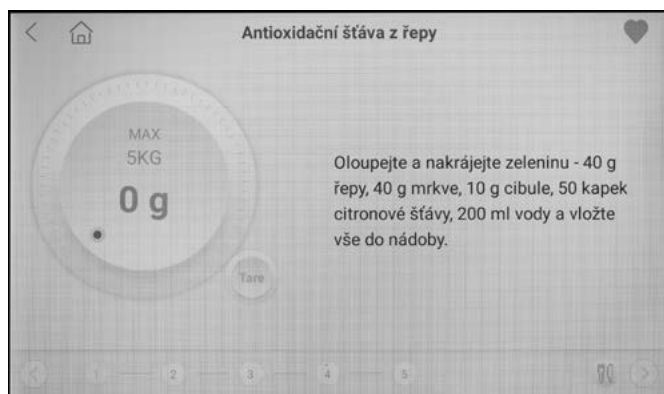
### POSTUP PŘÍPRAVY



1. Na základní obrazovce klikněte na **Recepty** a zobrazí se abecední seznam dostupných receptů.
2. Otáčením ovladače, pohybem prstu po receptech nebo po abecedě v dolní části obrazovky vyberte požadovaný recept.
3. Klikněte na něj a vstoupíte na obrazovku detailu receptu.


Lišta v horní části obrazovky zobrazuje detaily v rámci receptu:

	Seznam surovin
	Popis postupu přípravy
	Tipy a rady
	Nástavec, který je třeba použít.

6. Klikněte na ikonu  a přejdete na jednotlivé kroky postupu přípravy, jak je popsáno v receptu, tzn. od vážení surovin, přes postupné zpracování a přidávání, až po dokončení. Každý krok je popsán na obrazovce, postupujte proto podle pokynů.



7. V dolní části obrazovky se nachází lišta, která znázorňuje kroky přípravy v rámci vybraného receptu. Aktuální krok vždy bliká. Pro přechod na další krok klikněte na , pro přechod na předcházející krok klikněte na .
8. Dobu přípravy, teplotu nebo rychlost můžete upravit v okamžiku, kdy se na displeji zobrazí ovladače.


9. Klikněte na ovladač a otáčením ovladače doleva/doprava upravte hodnotu. Tu můžete upravit i kliknutím a tažením doleva/doprava za červený bod přímo na ovladači. Upravené nastavení spustíte tlačítkem .




10. Projděte postupně jednotlivými kroky.

## PŘIDÁNÍ NA SEZNAM OBLÍBENÝCH RECEPTŮ


Thermocooker TC 9010 vám umožňuje vytvořit si seznam oblíbených receptů.

1. Na základní obrazovce klikněte na **Recepty** a zobrazí se abecední seznam dostupných receptů.
2. Otáčením ovladače, pohybem prstu po receptech nebo po abecedě v dolní části obrazovky vyberte požadovaný recept.
3. Klikněte na něj a vstoupíte na obrazovku detailu receptu.
4. V pravém horním rohu klikněte na ikonu  a recept se přidá do seznamu oblíbených.


## ZOBRAZENÍ SEZNAMU OBLÍBENÝCH RECEPTŮ

1. Na obrazovce seznamu receptů klikněte na ikonu  v pravém horním rohu.
2. Zobrazí se seznam oblíbených receptů.
3. Tažením směrem nahoru/dolů budete moci procházet uloženými recepty.




### POZNÁMKA:

Pokud potřebujete recept ze seznamu odstranit, klikněte na ikonu popelnice (v pravé části řádku) v seznamu receptů nebo na ikonu  v detailním zobrazení receptu.

## VYHLEDÁVÁNÍ RECEPTU




1. Na základní obrazovce klikněte na **Recepty** a zobrazí se abecední seznam dostupných receptů.
2. Klikněte na ikonu  a zobrazí se obrazovka vyhledávání receptu.
3. Vyhledejte recept buď podle kategorie (salát, polévka apod.), nebo přímým vložením názvu do textového pole v horní části obrazovky, kde bliká kurzor.

## VLASTNÍ VAŘENÍ

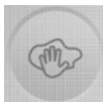

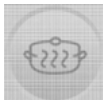
1. Na základní obrazovce klikněte na **Vlastní vaření** a zobrazí se ovladače k nastavení teploty, doby přípravy a rychlosti otáček.
2. Kliknutím na ovladač budete moci upravovat parametry vaření podle osobních preferencí, a to:
  - táhnutím za červený bod na ovladači; nebo
  - otočením otočného ovladače.
3. U ovladače nastavení doby přípravy klikněte na „min“ nebo „sec“ pro přímé nastavení minut a sekund.
4. Při nastavování rychlosti otáček se v dolní části ovladače zobrazí ikona/ikony nástavců vhodných pro danou rychlost.
5. Po dokončení nastavení klikněte na tlačítko  a spustí se příprava.
6. Po uplynutí doby přípravy se thermocooker vypne, příp. pro předčasné ukončení stiskněte tlačítko .
7. Pokud potřebujete přípravu přerušit, stiskněte tlačítko .








## AUTO PROGRAMY

1. Na základní obrazovce klikněte na **Auto programy** a zobrazí se seznam automatických programů.
2. Vyberte jeden z automatických programů a zobrazí se obrazovka s ovladači, na které budete moci změnit přednastavené hodnoty – více v tabulce níže.
3. Klikněte na tlačítko  a spustí se příprava.
4. Po uplynutí doby přípravy se thermocooker vypne, příp. pro předčasné ukončení stiskněte tlačítko .
5. Pokud potřebujete přípravu přerušit, stiskněte tlačítko .

### TABULKA AUTOMATICKÝCH PROGRAMŮ

Program	Ikona	Doba přípravy	Teplota	Rychlost otáček	Poznámka
Hnětení		Výchozí doba: 3 minuty Možnost úpravy: 2 až 3 minuty	Výchozí teplota: 000 Možnost úpravy: 000 nebo 037	Není možné upravit, je přednastavena.	
Vaření na páře		Výchozí doba: 20 minut Možnost úpravy: 1 až 60 minut	---	---	Namísto ovladače teploty se zobrazí ovladač intenzity výdeje páry. Nastavte intenzitu páry: vysoká, střední, nízká. Doba odpočítávání se spustí, jakmile teplota dosáhne 95 °C.
Pomalé vaření		Výchozí doba: 60 minut Možnost úpravy: 1 až 90 minut	Výchozí teplota: 100 Možnost úpravy: 60 až 100	Výchozí rychlost: 1 Možnost úpravy: 1 až 3	

Vaření		---	Výchozí teplota: 100 Možnost úpravy: 60 až 100	---	
Strouhání		Výchozí doba: 30 sekund Možnost úpravy: 10 až 60 sekund	---	Výchozí rychlost: 5 Možnost úpravy: 4 až 6	
Sekání		Výchozí doba: 10 sekund Možnost úpravy: 10 sekund až 4 minuty	---	Výchozí rychlost: 6 Možnost úpravy: 1 až 12	
Turbo		Výchozí doba: 60 sekund	---	Výchozí rychlost: 12	Dobu přípravy ani rychlost nelze změnit.
Váha		---	---	---	Váživost do 5 kg Interval: 5 g

## NOVÉ RECEPTY

Do databáze receptů jsou pravidelně přidávány nové recepty. Abyste mohli stáhnout nové recepty do svého thermocookeru TC 9010, postupujte následovně:

1. Ujistěte se, že je thermocooker připojen k síti Wi-Fi.
2. Na základní obrazovce klikněte na **Stáhnout nové recepty**.
3. Dojde ke stažení dostupných nových receptů.

## PÉČE A ČIŠTĚNÍ

Před čištěním spotřebiče vždy nejdříve odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky a nechte jej dostatečně vychladnout.

Je důležité čistit spotřebič po každém použití, abyste zabránili tvorbě usazenin v nádobě nebo na příslušenství.



**VAROVÁNÍ!**  
**SPOTŘEBIČ, JEHO PŘÍVODNÍ KABEL ANI ZÁSTRČKU PŘÍVODNÍHO KABELU NEOMÝVEJTE POD TEKOUČÍ VODOU A NEPONOŘUJTE DO VODY ANI JINÉ TEKUTINY.**

### UPOZORNĚNÍ:

K čištění nepoužívejte ostré předměty, chemikálie, ředidla, rozpouštědla, benzín ani jiné podobné látky. V žádném případě nečistěte spotřebič pomocí parního přístroje.

## ČIŠTĚNÍ NÁDOBY BLENDERU

1. Před čištěním nádoby odstraňte víko a vyjměte suroviny a použitý nástavec.
2. Nádobu otřete měkkou houbičkou mírně navlhčenou v teplé vodě. Otřete čistou utěrkou dosucha.
3. Pokud kolem nástavce nebo na dně nádoby zůstaly zbytky surovin, nalijte do nádoby vodu tak, aby byla zakryta zašpiněná část nástavce. Zvolte střední rychlost pro daný nástavec a nechte spotřebič zapnutý po dobu 10–20 sekund.
4. Pokud nedošlo k uvolnění zbytků surovin, přidejte trochu neutrálního prostředku na mytí nádobí a nechte chvíli stát. Poté odstraňte suroviny pomocí měkké houbičky, příp. můžete použít dodávanou stěrku k uvolnění surovin.
5. Abyste nádobu blenderu důkladně vyčistili, je třeba vyjmout hnací hřídel ze dna nádoby.
6. Opatrně položte nádobu na stranu, příp. otočte nádobu dnem vzhůru, ale vždy přidržujte jednou rukou hrot hřídele, aby nevypadla. Druhou rukou uvolněte matici proti směru chodu hodinových ručiček, až šipky na matici budou ukazovat na symboly otevřeného zámku, které jsou vyznačeny na spodní části nádoby.
7. Hnací hřídel pak opatrně vyjměte ze dna nádoby. Otřete hnací hřídel a dno nádoby měkkou houbičkou a otřete dosucha.





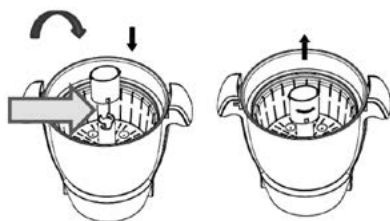
**VAROVÁNÍ!**  
**NIKDY NEPONOŘUJTE ANI NEMYJTE**  
**NÁDOBU VE VODĚ NEBO JINÉ TEKUTINĚ.**  
**K ODSTRANĚNÍ USAZENIN NEPOUŽÍVEJTE**  
**ŽÁDNÉ OSTRÉ PŘEDMĚTY ANI PROSTŘEDKY**  
**ZPŮSOBUJÍCÍ OTĚR.**

**POZNÁMKA:**

Změna barvy vnitřních stěn nádoby neznamena závalu a neovlivňuje výkon spotřebiče.

### **VYJMUTÍ PARNÍHO KOŠE**

Po použití je parní koš velmi horký. Abyste jej mohli bezpečně vyjmout, nasadte odměrku na středový hrot parního koše. Otáčejte odměrkou proti směru hodinových ručiček, abyste ji zajistili. Poté parní koš opatrně vytáhněte směrem vzhůru.



### **ČIŠTĚNÍ ZÁKLADNY**

Základnu otřete měkkou houbičkou mírně navlhčenou v teplé vodě. Otřete čistou utěrkou dosucha.

Pokud je základna zašpiněna zbytky potravin, můžete použít trochu neutrálního prostředku na mytí nádobí. Prostředek aplikujte na houbičku, nikoliv na spotřebič.

Pokud je přívodní kabel zašpiněn, nejdříve se ujistěte, že je hlavní vypínač v poloze „0“ (vypnuto) a zástrčka přívodního kabelu je odpojena od síťové zásuvky. Poté můžete otřít přívodní kabel měkkou mírně navlhčenou houbičkou. Otřete dosucha.

### **ČIŠTĚNÍ PŘÍSLUŠENSTVÍ A NÁSTAVCŮ**

Veškeré příslušenství a nástavce omyjte v teplé vodě s trochou kuchyňského přípravku na mytí nádobí. Opláchněte čistou vodou a otřete dosucha.

**Příslušenství vhodné pro mytí v ruce:** víko blenderu, těsnění víka blenderu, šlehací metla,



hnětací metla, sekací nůž, parní koš, přítlak food procesoru, víko food procesoru, těsnění víka food procesoru, oboustranný disk na strouhání a krájení, nástavec hřídele, stěrka, odměrka, poklice parního nástavce, mělký napařovací koš, hluboký napařovací koš, těsnění parního nástavce.

Některé příslušenství a nástavce je možné mýt v horním koši myčky.

**Příslušenství vhodné pro mytí v myčce:** víko blenderu, těsnění víka blenderu, šlehací metla, hnětací metla, sekací nůž, parní koš, přítlak food procesoru, víko food procesoru, těsnění víka food procesoru, oboustranný disk na strouhání a krájení, nástavec hřídele, stěrka, odměrka.



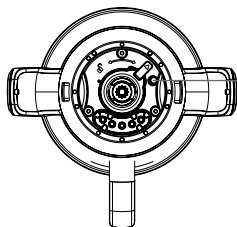
**VAROVÁNÍ!**  
**BUĎTE OPATRNÍ PŘI MANIPULACI SE**  
**SEKACÍM NOŽEM A OBOUSTRANNÝM DIS-**  
**KEM, ABYSTE SE NEPORANILI O JEJICH OSTŘÍ.**

### RESET TEPELNÉ POJISTKY

Thermocooker TC 9010 je vybaven obnovitelnou tepelnou pojistkou, která jej chrání proti poškození v případě přehřátí.

Pokud teplota vzroste nad stanovenou úroveň, aktivuje se pojistka, která thermocooker vypne. V takovém případě odpojte thermocooker od napájení a nechte jej vychladnout. Poté připojte ke zdroji napájení a pokračujte v případě.

Pokud se thermocooker nespustí/nejde zapnout, je třeba tepelnou pojistku obnovit ručně. V takovém případě vyjměte nádobu a otočte ji dnem vzhůru. Stiskněte tlačítko tepelné pojistky – viz obrázek níže. Poté budete moci thermocooker používat.



Obnovitelná tepelná pojistka

Pokud nedojde k obnově chodu ani po ruční obnově tepelné pojistky, přestaňte thermocooker používat a obraťte se na autorizované servisní středisko.

### ULOŽENÍ

Před uložením se ujistěte, že je spotřebič čistý, suchý a zcela vychladlý. Uložte jej na dobře větrané suché místo mimo dosah dětí a zvířat.

Tímto FAST ČR, a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení TC 9010 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na internetové adrese: [www.catler.eu](http://www.catler.eu).

## POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

## LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

### **Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie**

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

### **Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii**

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

Čeština je původní verze.

Adresa výrobce: FAST ČR, a.s., U Sanitasu 1621, Říčany CZ-251 01



**Catler®**

# THERMOCOOKER

Z důvodu neustálého zdokona-  
lování designu a dalších vlast-  
ností se může vámi zakoupený  
výrobek mírně lišit od výrobku  
uvedeného na obrázcích v to-  
to návodu.



[WWW.CATLER.EU](http://WWW.CATLER.EU)

ZÁKAZNICKÝ SERVIS  
[INFO@CATLER.EU](mailto:INFO@CATLER.EU)